

Da: SERGE ZIEGLER GALERIE <info@zieglergalerie.com>

A: patrizia prusarosco <viafarini@viafarini.org>

Data: Sabato, 12 ottobre 2002 15:52

Oggetto: nic hess

dear patrizia

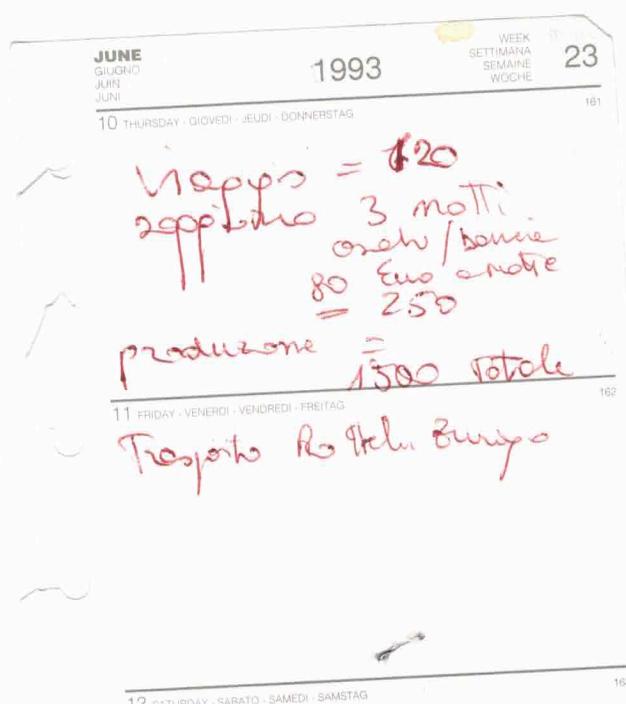
nic asked me to send you some addresses from swiss art supporters.

Pro Helvetia
Frau Marianne Baviera
Hirschengraben 22
8001 Zürich
Svizzera

Fondation Nestlé pour l'Art
Mme. Rosemarie Richner
2, rue Bellfontaine
1003 Lausanne
Svizzera

if you email me your address, i will send you a cd-rom with a lot of pics of
nic hess' works and other artists of the gallery.

have a nice weekend
serge



13 SUNDAY - DOMENICA - DIMANCHE - SONNTAG	164	M 7 14 21 28
		T 1 8 15 22 29
		W 2 9 16 23 30
		T 3 10 17 24
		F 4 11 18
		S 5
		S

via Farini 35 20159 Milano
Tel 02 66804473 / 69001524
Fax 02 66804473
e-mail viafarini@planet.it

P. Iva / C.F. 10432120151

Associazione per la promozione
della ricerca artistica

Fondation Nestlè pour l'Art
2, rue Bellfontaine
CH-1003 Lausanne

Ms Rosemarie Richner

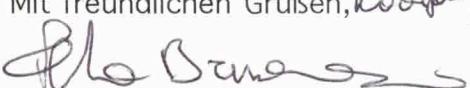
Mailand, den 7. November 2002

Sehr geehrte Frau Richner,

hiermit möchten wir im Namen des Kunstvereins Viafarini eine finanzielle Unterstützung durch Ihre Stiftung für die Einzelausstellung von Nic Hess beantragen. Der Künstler wird anlässlich der Ausstellung in Mailand (vom 10. Februar bis zum 29. März 2003) eine neue Arbeit fertigstellen.

Viafarini ist ein non-profit Verein zur Förderung junger Künstler. Der Kunstverein hat anlässlich verschiedener Projekte unter anderen mit dem British Council, dem Goethe-Institut, den Kulturinstituten Österreichs und Frankreichs, der Mondriaan Foundation und der Niederländischen Botschaft zusammengearbeitet; seit 1995 besteht ein Abkommen mit dem Jugendreferat der Gemeinde Mailand. Nähere Informationen über unsere Tätigkeit finden Sie im Internet unter www.viafarini.org.

Anbei schicke ich Ihnen den Entwurf der Arbeit für Mailand, zusammen mit Budget der vorhergesehenen Kosten. Die bei Ihnen beantragte Unterstützung soll der Deckung der Produktionskosten einer neuen Installation dienen, sowie Reise- Aufenthalts- und Transportkosten.

Zusätzlich werden die Kosten für Helvetia vorgelegt.
Penne, Mafalda, die Organisation & Kommunikation
Mit freundlichen Grüßen,

Patrizia Brusarosco

Direktor Kunstverein Viafarini

The Doors and a Window

Ausstellung Februar 2003, VIAFARINI, Mailand

Konzept zur Ausstellung

Man betritt den Ausstellungsraum durch eine massive, raumhohe Schiebetuere, die im Normalfall offensteht.

Fuer meine Ausstellung plane ich dort meine erste Intervention:

Mittels zwei Zug-Drahtseilen, die elektronisch an beiden enden der Tuere gesteuert und aufgewickelt werden, schiebt sich die Tuere ganz langsam hin und her. (Skizze) Eine Art "Sesam oeffne Dich", das Gewicht der Tuere wird visuell durch eine "Backstein-Klebefolie" unterstrichen.

Der Ausstellungsraum hat eine Laengsform, auf beiden Seiten hat es Fenster und je eine Tuere. (raumhoch) Und auf diese Tueren habe ich es in erster Linie abgesehen.

Die eine fuehrt ins Archiv, die zweite auf ein Nebenstraesschen.

Alle drei Tueren des Raumes haben verschiedene Formen und werden von mir verschieden behandelt.

Konkret besteht die Idee fuer die Haupttuere (Backstein-Folie) project x porte scor. Die anderen zwei Tueren werden ebenfalls beklebt, teilweise mit im Computer designten und dann ausgeplotteten Sujets, andererseits mit an Ort und Stelle gemachten Zeichnungen aus Klebeband. Gerade die Klebeband-Passagen werden auch auf die Waende erweitert, mit den Tueren als Zentren und Ausgangspunkten.

Im Abstand von etwa fuenfzig Zentimetern in der Horizontale wird der ganze Raum mit einem Sujet versehen, ebenfalls vertical. (skizze) Diese Motive werden ebenfalls ausgeplottet. Im Falle eines Fensters wird der Raum horizontal ausgeweitet um den ganzen Raum zu bedecken.

Bezug auf den Titel nehmend moechte ich eines der etwa 8 Fenster mit einer opakbeschichteten Acryleglas-Platte abdecken und von beiden Seiten mit Klebefolien und Klebebaendern bearbeiten. Durch die Opakbeschichtung verliert die Platte ihre volle Transparenz, beim direkten Bearbeiten sind aber beide Seiten sichtbar.

Die anderen Fenster lassen den Blick frei auf den Innenhof und die Strasse.

Meine Installation wird also drei erweiterte Zentren haben, (die Tueren) sowie als "specialeffect" ein opakes Fenster. Als "Untergrundstruktur" dient das sich vielfach wiederholende Sujet auf den Waenden.

Le mio installazione avrà quindi 3 centri alla port (le porte), nonché una finestra opaco come "effetto speciale". Le strutture di base sono costituite dai motivi che si ripete sei mesi
Nico Hess, 5. November 2002

The Doors and a Window

Ausstellung Nic Hess @VIAFARINI, Februar 2003

Aproximatives Budget

motore elettr. con can di metallo x porte scorrevoli	
Elektromotor mit Drahtseilen fuer Eingangstuere	
Miete, inkl. Montage noleggio e montaggio	CHF 2500.-
Vinyl-Plots fuer zwei Tueren plotter su vinile x 2	CHF 2000.-
Plots Serienstruktur plotter su metallo x 2	CHF 2000.-
Opak beschichtete Acrylglas-Platte, 200x210 cm. pannello plexiglass	CHF 300.-
Klebebaender nastri adesivi	CHF 200.-
Reisespesen viaggio	CHF 300.-
Unvorhergesehenes imprevisti	CHF 500.-
Total	CHF 7800.-

via Farini 35 20159 Milano
Tel 02 66804473 / 69001524
Fax 02 66804473
e-mail viafarini@planet.it

P. Iva / C.F. 10432120151

Associazione per la promozione
della ricerca artistica

Fondation Nestlè pour l'Art
2, rue Bellfontaine
CH-1003 Lausanne
Ms Rosemarie Richner

Milano, 10 maggio 2003

Nic Hess "The doors and a window (Are we all American?)

La mostra si è svolta secondo il progetto presentato. Nic Hess ha realizzato una nuova installazione per lo spazio Viafarini, con esiti di rilievo sia per l'evoluzione del suo lavoro che per il ritorno di immagine in termini di recensioni, rapporti con critici e collezionisti, successo di pubblico.

Si allega la rassegna stampa, in cui si segnalano le recensioni su Il Sole 24 Ore, Il Giornale dell'Arte, Flash Art e Tema Celeste, Arte e Critica.

La mostra è stata inserita nella serie di visite guidate in spazi milanesi organizzata dal PAC Padiglione d'Arte Contemporanea di Milano (si allega documentazione).

La mostra è stata promossa tramite (in allegato):

inserzione su Artshow

pubblicità su Artshow

inserzione sugli Speciali di PressRelease diffusi dal sito www.undo.net

Documentazione sulla mostra nel sito www.viafarini.org alla voce "exhibitions".

La veduta dell'installazione in Viafarini è stata utilizzata dall'artista per la cartolina di invito per la sua mostra a Londra, alla Galleria Modern Art.

Il progetto ha avuto il contributo di

Pro Helvetia

Fondation Nestlé pour l'Art

Euro **2.000,00**

Euro **2.729,82**

Consuntivo dei costi:

Costi di produzione del progetto, per cui si è richiesto contributo (in dettaglio le fatture):

	Euro
Viaggi, pellicole adesive, assistente, trasporto Zurigo-Milano	2.000,00
Lastre di policarbonato	2.157,59
Lastre di policarbonato	1.398,22
Pittura pareti, ferramenta, materiali di consumo	88,19
Allestimento Micovil Markulin	936,00
Totale	6.580,00

Costi di soggiorno, ospitalità, organizzazione e promozione, sostenuti dall'associazione:

	Euro
Inviti e spedizioni, inserzione pubblicitaria	344,33
Documentazione fotografica	388,95
Soggiorno 10 giorni a Milano	800,00
Soggiorno pasti 10 giorni	500,00
Organizzazione e promozione	2.000,00
Totale	4.033,66

A disposizione per ogni altra informazione, ringrazio per la collaborazione.

Distinti saluti,

Patrizia Brusarosco

Patrizia Brusarosco
Kunstverein ViaFarini
Via Farini 35
I-20159 Milano

Lausanne, den 2. Dezember 2002
Ref. 02-1642

Sehr geehrte Frau Brusarosco

Wir beziehen uns auf Ihre Anfrage vom 12. November um finanzielle Unterstützung der Ausstellung "The Doors and a Window" von Nic Hess, welche vom 6. Februar bis 29. März 2003 in Mailand gezeigt werden wird. Nach Konsultation der Mitglieder des Stiftungsrats freut es uns, Ihnen mitteilen zu können, dass die Fondation Nestlé pour l'Art dieses Projekt mit einem Betrag von

Fr. 4.000.- (viertausend Franken)

unterstützen wird. Die obgenannte Summe wird nach Übermittlung eines Einzahlungsscheins und der Drucksachen in dreifacher Ausführung an unsere Adresse in Lausanne ausbezahlt werden.

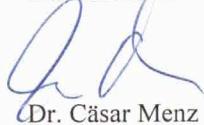
Das übermittelte Material wird für die Ankündigung Ihrer Veranstaltung auf der Seite 'Aktualität' der Homepage der Stiftung verwendet werden (www.art.fondation.nestle.ch).

Wir bitten Sie zudem auf allen in diesem Zusammenhang gedruckten Dokumenten den Namen der Stiftung zu erwähnen. Das Logo wird Ihnen auf Anfrage als elektronische Datei übermittelt werden. Zudem erwarten wir nach Abschluss der Ausstellung eine detaillierte Endabrechnung, aus der hervorgeht, wie unsere Unterstützungsgeber verwendet worden sind sowie einen Pressepiegel und/oder eine Erfolgsbilanz der Veranstaltung.

Es freut uns sehr, mit unserer Unterstützung einen Beitrag an dieses interessante Unternehmen leisten zu können, für welches wir Ihnen bereits heute viel Erfolg wünschen !

Mit freundlichen Grüßen

FONDATION NESTLE POUR L'ART
Der Präsident


Dr. Cäsar Menz

Die Generalsekretärin


Rosmarie Richner

- 3 copie dei materiali stampati
- recupero contatto con destinatario e/o fondi
- rassegna stampa e/o rapporto sul successo



Centro
Culturale Svizzero

Via V. Politecnico 1/3
I-20121 Milano

Telefono 02/76 01 61 18
Fax 02/76 01 62 45

E-mail ccsphmi@

Pro Helvetia

Fondazione svizzera
per la cultura

Milano, 2 dicembre 2002

Gent. Sig.ra Patrizia Brusarosco
VIAFARINI
Via Farini, 35
20159 Milano

Installazione di Nic Hess The Doors and a Window
Milano, 10 febbraio — 29 marzo 2003

Facendo seguito alla vostra richiesta e agli accordi intercorsi, abbiamo il piacere di informarvi che il CCS — Centro Culturale Svizzero Pro Helvetia Milano ha deciso di dare un contributo per la mostra sopra citata, che si terrà presso la vostra galleria la prossima primavera, pari a

Euro 2'000.- (duemila Euro)

Vi preghiamo di indicare il contributo del CCS — Centro Culturale Svizzero su tutto il materiale stampato.

Il contributo verrà corrisposto a conclusione dell'esposizione, a ricevimento di un breve rapporto sull'andamento della mostra, di due copie del catalogo (se esistente) e della rassegna stampa.

Vi preghiamo inoltre di indicarci le vostre coordinate bancarie al fine di effettuare a tempo debito il bonifico bancario.

Augurando molto successo all'iniziativa, inviamo i nostri più cordiali saluti.

per *Iniziative Italia*
CCS - Centro culturale svizzero
Domenico Lucchini
Direttore

Cc: Rudolf Velhagen - Dip. Arti Visive - Pro Helvetia, Zurigo

via Farini 35 20159 Milano
Tel 02 66804473 / 69001524
Fax 02 66804473
e-mail viafarini@planet.it
P. Iva / C.F. 10432120151

Associazione per la promozione
della ricerca artistica

Spett.le Comune di Milano – Settore Musei e Mostre

Milano, 13 Dicembre 2002

Oggetto: Richiesta di patrocinio per la mostra di Nic Hess

Con la presente si richiede il patrocinio del Comune di Milano – Settore Musei e Mostre alla mostra personale dell'artista Nic Hess, organizzata dall'Associazione Viafarini, che sarà organizzata presso lo spazio di Viafarini dal 10 febbraio 2003 al 29 marzo 2003 (si allega comunicato).

L'obiettivo è di inserire questa iniziativa come proseguimento del programma realizzato con la Vostra collaborazione.

Distinti saluti.



Per Associazione Viafarini
Il Presidente
Patrizia Brusarosco

Milano



Comune
di Milano

22 GEN 2003

Gent.ma Dr.ssa
Patrizia Brusarosco
Presidente
Associazione ViaFarini
Via Farini, 35
20159 **MILANO**

FAX 0266804473

Gentile Dottoressa,

ho il piacere di comunicarVi che la Giunta Comunale nella seduta del 21.1.2003 ha concesso il patrocinio comunale alla mostra dell'artista Nic Hess dal titolo "The doors and a window" da Voi organizzata e che si terrà presso la Vostra sede dal 10 febbraio al 29 marzo 2003.

Pertanto sul materiale promozionale dell'iniziativa, oltre al logo del Comune di Milano, dovrà comparire la dicitura "con il patrocinio del Comune di Milano - Cultura e Musei - Settore Musei e Mostre".

Augurando all' iniziativa il miglior esito colgo l'occasione per porgerVi cordiali saluti.

IL DIRETTORE DEL SETTORE

Prot. R.I.:4542/02
mf

Data	Fattura		Uscite
7-02-2003	micovil Marculin allestimento nic Hess	Collaboratori	360,00 ✓
6-02-2003	fotocopie Nic Hess	Fotocopie	14,00 ✓
7-02-2003	fotocopie nic Hess	Fotocopie	2,10 ✓
8-02-2003	fotocopie nic hess	Fotocopie	6,60
8-03-2003	fotolabor duplicati fotografici nic hess	Fotografie	13,40 ✓
4-03-2003	Marossi servizio fotografico Nic Hess	Fotografie	300,00 ✓
2-04-2003	arscolor duplicati fotografici nic hess	Fotografie	75,55 ✓
6-02-2003	invito nic Hess	Grafica tipograf	130,00 ✓
1-02-2003	per diem nic hess	Mater.trasp viaggi	200,00
5-02-2003	colore Nic Hess	Mater.trasp viaggi	23,65 ✓
5-02-2003	ferramenta nic Hess	Mater.trasp viaggi	2,50 ✓
6-02-2003	colore nic Hess	Mater.trasp viaggi	40,00 ✓
6-02-2003	plexiglass nic Hess	Mater.trasp viaggi	2.157,59
8-03-2003	plexiglass Nic Hess	Mater.trasp viaggi	1.398,22
7-02-2003	colore nic Hess	Mater.trasp viaggi	5,94 ✓
0-02-2003	ferramenta nic Hess	Mater.trasp viaggi	9,12
8-03-2003	rimborso viaggi, trasporto, aiutante Nic Hess	Mater.trasp viaggi	2.000,00
5-03-2003	nic Hess x uscita su sito undo.net	Pubblicità	40,00 ✓
9-01-2003	cai post a Londra per invito nic Hess	Spedizioni	10,33 ✓
1-02-2003	francobolli nic Hess	Spedizioni	164,00 ✓
		TOTALE	6.953,00

25

Grenotte Euro 7'000 | 5000 x Parent

Savoie "Birds" Euro 9'000 3000 x me

~~The last hit~~ Euro 25'000 circa
~~Luttez vous~~
Who takes first?

(only plate € 15'000)

Monotype
Festbell Euro 800 Unico no drive serie